THE CAROLUS MENGUS TRANSLATION GROUP

Koi Inu

AUTHOR/ARTIST: COCO

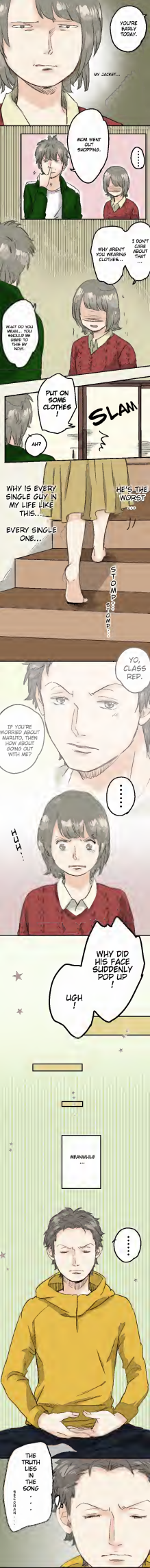
Chapter 60

Two days ago...
KOUJI WE FOUND ONE! WE FOUND A BASS PLAYER!
THIS GUY'S SCORE-TABLE!
HE CAN PLAY PIANO AND TRUMPET.
WOW, THAT'S NICE...
ARE THEY GOING TO FIND ENGLISH PEOPLE IN TIME? I'M NOT JOINING EITHER WAY, THOUGH!

Koi Inu

Chapter 61: Preparations

AHH... I SEE, HUH?
HIS FAVORITE TEAM IS THE WARRIORS!
I KNOW NO- THINGS ABOUT BASKETBALL TEAMS OTHER THAN JAPAN'S.
IT'S A GOOD THING YOU ASKED KITAMOTO.
YEAH.
THERE WERE A LOT OF OPTIONS BUT I GOT SHOES IN THE END.
T-SHIRT, TOWEL, OR SHORTS, MAYBE?
THE ONLY THING I'M WORRIED ABOUT IS IF YOU GOT THE RIGHT SIZE. MAKE SURE TO KEEP THE RECEIPT JUST IN CASE.
I GOT IT. DON'T WORRY!
At the same time, Miyu Nishizawa was ...
I'M BACK--
WELCOME HOME--
OH
I'M HOME BROTHER
FART


YOU'RE EARLY TODAY.
MY JACKET...
MOM WENT OUT SHOPPING.
.....
WHY AREN'T YOU WEARING CLOTHES...
I DON'T CARE ABOUT THAT...
WHAT DO YOU MEAN... YOU SHOULD BE USED TO THIS BY NOW!
PUT ON SOME CLOTHES!
SLAM
AH?
WHY IS EVERY SINGLE GUY IN MY LIFE LIKE THIS...
HE'S THE WORST...
EVERY SINGLE ONE...
STOMP STOMP...
YO, CLASS REP.
IF YOU'RE WORRIED ABOUT NARUTO, THEN HOW ABOUT GOING OUT WITH ME?
.....
HUH...
WHY DID HIS FACE SUDDENLY POP UP!
UGH!
MEANWHILE...
.....
THE TRUTH LIES IN THE SONG...
SHOUTS

Takakura's house
WE'RE RUNNING OUT OF TIME STOP DILLY-DALLYING.
OY... THE LYRICS... WHAT'RE YOU DOING!?

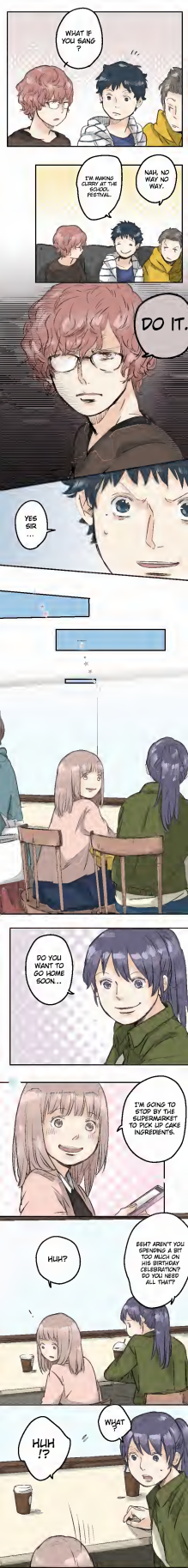
"PROMISES CAN'T BE MADE, BUT "TOMORROW NEVER KNOWS YET."
I DREAM ABOUT YOUR PISTACH--
"I DON'T KNOW IF IT'S A THING OF TOMORROW,"
STOP READING IT OUT LOUD !!
NOOOOOO
"ALRIGHT... WITH THAT PEN, I'M GOING TO STUDY A NIGHT LONG!
GIVE IT BACK
I'LL GET MY TEXT-BOOK OUT! COME HOME WITH ME, I'LL LEAVE THE JUNK FOOD BEHIND.
HER UNASHAMEDLY RUDE ABOUT OTHER PEOPLE'S FANTASIES IN FRONT OF PEOPLE !!

WHAT KIND OF STORY IS THIS?
HM? WHO KNOWS?

THE AUDIENCE DOESN'T KNOW THE ACTUAL SITUATION, SO I CAN'T BE UP-FRONT ABOUT WHAT I WANT TO SAY...
IS THAT SO... THE ONLY REASON I KNOW IS SHIZUKA ALWAYS BEING IN THE BATHTUB IN DOMESTICAL.
THAT ONE'S GOOD.
So I would never lose you again...
I held your hands for the first time
I wonder what face you make while I caress them
You tapped my shoulder lightly
My heart pounded
Have you seen this movie? You are in that sort-side of town's

HE'S... REALLY IN LOVE, HUH.
SHUT UP, I WANTED HER TO THINK OF US.
WOOOOW, LOOK AT ISSARUSH WITH HIS PURE PURE LYRICS.
I FEEL EMBARRASSED JUST READING THEM.
WHAT... THAT'S NOT WHAT YOU SAID!
THIS IS MY STUFF! IT'S WHAT I WANT TO SAY!
I'M LOOKING FOR SOMETHING A BIT MORE FIGURATIVE.

OY
SHUN ...
WHAT ?


WHAT IF YOU SANG ?
I'M MAKING CURRY AT THE SCHOOL FESTIVAL.
NAH, NO WAY NO WAY.
DO IT.
YES SIR ...
DO YOU WANT TO GO HOME SOON...
I'M GOING TO STOP BY THE SUPERMARKET TO PICK UP CAKE INGREDIENTS.
HUH?
BEH? AREN'T YOU SPENDING A BIT TOO MUCH ON HIS BIRTHDAY CELEBRATION? DO YOU NEED ALL THAT?
WHAT ?
HUH !?

to be continued...

THE CAROLUS MENGUS TRANSLATION GROUP

Koi Inu is best when read in its original long strip form at:
http://www.bato.to/comic/_/comics/koi-inu-r15434
where this scanlation is originally posted